

ISSN 2349 - 5588

Pratyabhijñā

(UGC CARE listed Journal)

प्रत्यभिज्ञा



Chief Editor

Prof. K. R. Ambika

Editor

Prof. K. V. Ajithkumar

Associate Editor

Dr. Jensi M.



Research Journal of Department of Sanskrit Sahitya
Sree Sankaracharya University of Sanskrit, Kalady



ACADEMIC BLOCK I

Cover Story

Cover story Picture in the cover is the Academic Block I -Bhamati of Sree Sankaracharya University of Sanskrit Kalady .Five Sanskrit Departments, Centre for Manuscriptology , Centre for Vedic studies, Departments of History and Philosophy are situated in this building

Contents

Dr. Ambika K. R.....	9-17
POLITICS OF GIFT(S): PERSPECTIVES ON DĀNA IN THE MAHĀBHĀRATA	
Dr. Ranjini M.....	18-25
TWO NON-DUALISTIC PHILOSOPHIES - ADVAITA VEDĀNTA AND ŚAIVĀDVAITA	
Prof. Muralikrishnan.....	26-34
OF DEATH, REBIRTH AND CURSES: A SCHEMATIC NARRATIVE ANALYSIS OF EMBEDDING IN KADAMBARI	
Dr. J.P. Prajith.....	35-42
SĀMĀNYAPĀDA OF I ŚĀNAŚIVAGURUDEVAPADDHATI- AN OVERVIEW	
Dr. N. A. Shihab.....	43-53
KIRATATARJUNIYAM - A TREASURE HOUSE OF DHARMA AND NĪTI ŚĀSTRAS	
Dr. Rethesh K.....	54-56
पुराणानि-जनसामान्यस्य विज्ञानश्रोतः	
Dr. Sajna S.....	57-62
THE POWER OF BRAHMA IN KENOPANIṢAD	
Dr. Sarika Sasi.....	63-71
KALIDASA'S MALAVIKAGNIMITRA NAṬAKA - A FEMINST READING	
Dr. Arun Jaganathan V. R.....	72-80
TRANSPERSONALISATION IN AESTHETIC EXPERIENCE	
Dr. Sujaikumar C. K.....	81-87
“भावरागतालात्मकत्वं भरतत्वम्” बालरामभरतानुसारमेकमवलोकनम्	

Dr. Rethy T. S.....	88-94
प्राचीनकाले नारीणां स्थानम्।	
Dr. P. M .Mini.....	95-97
SOME CONCEPTS ABOUT CIRCLE IN THE GAṆĪTA SĀRA SANGRAHA (GSS), A JAINA TEXT ON PURE MATHEMATICS IN SANSKRIT LITERATURE	
Elji Susan Eldo.....	98-105
DUAL READERSHIP IN THE TRANSLATION OF JUVENILE LITERATURE: A CASE STUDY BASED ON SELECTED HITOPADESHA TRANSLATIONS.	
Preethy M.....	106-125
NAṬṬUVA TĀḌAM	
Ms. Jovita James.....	126-132
HARMONIES OF TRIBUTE: BOB DYLAN'S EULOGIES AS CATALYSTS FOR SOCIAL REFLECTION AND RESISTANCE	
Ujjwal Das.....	133-142
WOMEN'S EMPOWERMENT IN VEDAS	
Rekha M.....	143-151
THE MYTHICAL DIMENSION IN KIRE'S WHEN THE RIVER SLEEPS	
Dr. Ajithkumar K. V.....	152-158
IMPORTANT ĀYURVEDIC WORKS IN SANSKRIT FROM KERALA	
Jensi M.....	159-164
THE SOCIAL STATUS OF NAMPŪTIRI WOMEN TILL 20 TH CENTURY: AN OVERVIEW OF SOME SOCIAL EVILS	
Anagha K.....	165-176
CIVIL AND CRIMINAL LAWS IN ARTHAŚĀSTRA AND NĀRADASMṚTI	
Aswathi T. K.....	177-184
LOCAL HISTORICAL GLEANINGS IN CELLŪRNĀ THODAYAM CAMPŪ	
Aswathi M. V.....	185-189
THE ABOLISHMENT OF CULTURE, TRADITIONS, AND CUSTOMS: A STUDY IN THE DAY LASTS MORE THAN A HUNDRED YEARS BY CHINGIZ AITMATOV	

Ms. Jovita James

**HARMONIES OF TRIBUTE: BOB DYLAN'S EULOGIES
AS CATALYSTS FOR SOCIAL REFLECTION AND
RESISTANCE**

The theory of resistance and the tradition of eulogy represent distinct yet interconnected facets of human expression and societal reflection. Rooted in the resilience of individuals against oppressive systems, the theory of resistance encompasses various forms of opposition, challenging norms, and advocating for justice. On the other hand, the eulogy, a practice dating back to ancient times, serves as a solemn and reverential speech or piece of writing dedicated to honouring and commemorating the lives of the departed. Both concepts delve into the realms of human experience, societal dynamics, and the enduring impact of individuals.

The article explores these profound themes, beginning with the historical origins of eulogies and their evolution into a meaningful tribute in contemporary funeral ceremonies. Additionally, it delves into the theory of resistance, examining how figures like George Jackson and Lenny Bruce embodied defiance against societal norms through their activism and art. Through the lens of Bob Dylan's songs, the article seeks to illuminate the power of music as a form of resistance and a means of commemorating those who have left a lasting legacy.

This brief exploration aims to shed light on the significance of resistance in the face of adversity and the timeless tradition of eulogizing those who have left an indelible mark on our collective consciousness.

The tradition of delivering eulogies can be traced back to ancient Greece, where it was customary to give speeches to honour the deceased during public funerals. The term "eulogy" originates from

the Greek words "eu" (good) and "logos" (word), reflecting the practice of speaking positively about a departed. As time passed, the tradition transcended cultures, evolving into a heartfelt tribute that serves to celebrate and fondly remember the life of the departed individual. In contemporary funeral ceremonies, eulogies have become a common and meaningful way to offer solace and commemorate the lasting legacy of those who have passed away.

Eulogies often appear in pop culture, reflecting the significance of these tributes in storytelling. Whether in movies, TV shows, or literature, characters deliver eulogies to honour and remember those who have passed, providing emotional moments that resonate with audiences. These depictions contribute to the broader cultural understanding of the eulogy as a powerful means of expressing loss, love, and the enduring impact of individuals on our lives.

Pop songs sometimes incorporate eulogistic elements, using lyrics as heartfelt tributes to commemorate individuals who have passed away. In these musical expressions, the artists convey emotions, memories, and reflections, providing a distinctive way of addressing loss within the realm of pop culture. Bob Dylan, a true icon in the music world, has profoundly shaped our cultural tapestry with his poetic lyrics and influential tunes. His ability to encapsulate the human experience through his art is unparalleled. His songs often reflect a deep dedication to capturing the human experience, social issues, and personal introspection. His lyrics are characterized by poetic storytelling, thoughtful observations, and a commitment to addressing the complexities of life. Throughout his career, Dylan has shown a dedication to using his music as a platform for social commentary, cultural reflection, and a profound exploration of emotions and social dynamics.

The iconic singer-songwriter possesses an extensive collection of thoughtful and emotionally impactful songs. Among them is *George Jackson*, released in 1971 as a homage to activist George Jackson. The song explores social and political themes, delivering a potent message that remains relevant today. George Jackson, a black convict turned activist, Marxist, and author, served as a field marshal for the Black Panther Party while in prison. Co-founding the Black Guerrilla Family Prison organization, he gained acclaim as an eloquent black writer long before achieving global fame as one of the Soledad Brothers for his book of personal letters, *Soledad*

Brother. Tragically, he was executed by guards in San Quentin prison on August 21, 1971. Jackson's influence on U.S. blacks and progressives was immense, inspiring elegies from Bob Dylan, Archie Shepp, and Steel Pulse, as well as catalyzing a prison reform movement that contributed to the 1971 Attica uprising and a 2011 hunger strike at California's Pelican Bay State Prison.

The song *George Jackson* delivers a strong message about the ongoing battle for racial justice and the fundamental shortcomings within the prison system. It illuminates the narrative and lasting impact of George Jackson, serving as a homage to his activism and the injustices he confronted. Bob Dylan, known for his socially relevant lyrics, was compelled to spotlight the story of George Jackson because of the urgency and gravity of the issues he symbolized. Dylan viewed Jackson as a symbol of standing against systematic oppression.

Upon its initial release, the song garnered considerable attention, initiating dialogues about the criminal justice system and racial disparities. It became a rallying cry for those advocating social change, evolving into an anthem for activists championing civil rights.

Despite being introduced decades ago, the themes explored in *George Jackson* remain relevant today. The song's examination of racial injustice, prison reform, and the struggle against systematic oppression resonates in an era still grappling with these challenges.

In the opening stanzas, the singer awakens to the heart-wrenching reality of tears in their bed, a deep lament for the loss of a beloved individual, George Jackson, whose life was tragically cut short through a fatal gunshot to the head, an event poignantly encapsulated in the refrain that resonates with the sombre repetition of "Lord, Lord / They cut George Jackson down / Lord, Lord / They laid him in the ground." (Dylan 0:16-25)

Delving into the background and the circumstances surrounding George Jackson, the lyrics unravel a narrative where he found himself incarcerated for a seemingly minor transgression - a seventy-dollar robbery, only to face the severity of a life sentence, symbolically underscored by the imagery of discarding the key, a metaphorical gesture echoing the irreversibility of his fate, mirrored in the persistent refrain that echoes the permanence of his demise.

The verses then weave a portrayal of George Jackson's character, a figure resolute in his refusal to succumb to mistreatment, unwavering in his defiance against authority, and an authentic individual who earned the disdain of those in power for his refusal to conform, a sentiment poetically captured in the refrain's poignant repetition, reinforcing the tragic consequence of his steadfast principles.

As the lyrics unfold, a conflict between George Jackson and prison guards comes to the fore, portraying a tumultuous relationship where curses are exchanged, yet beneath the surface, there are lies and acknowledgment that these authority figures were simultaneously frightened by the inherent power and love that emanated from George Jackson, a paradox encapsulated in the refrain that echoes the ongoing struggle and tension within the confines of the prison walls.

The lyrics, "Sometimes I think this whole world/ Is one big prison yard/Some of us are prisoners/ Some of us are guards" (Dylan 3:09-20) broaden the perspective to suggest that the entire world can feel like a prison. The metaphor implies that some people are metaphorical prisoners, while others are metaphorical guards. The closing refrain reflects on the overarching theme of oppression and resistance.

Dylan's *George Jackson* is an exceptional political commentary that demonstrates his mastery in utilizing music as a tool for social commentary. It unequivocally showcases his unwavering commitment to bringing attention to pressing societal issues. Dylan's composition encapsulates George Jackson's essence by delving into his hardships, activism, and premature demise.

Another influential chapter in Bob Dylan's illustrious career is the song *Lenny Bruce* which is a part of his 1981 album *Shot of Love*. It is a tribute song dedicated to the legendary American stand-up comedian Lenny Bruce. Bruce was known for his sharp and controversial social commentary in the 1950s and early 1960s. The song reflects on the struggles and persecution that Lenny Bruce faced due to his provocative and often politically charged performances.

In the lyrics, Dylan, portrays Bruce as a social martyr, highlighting the comedian's battles against censorship and his eventual tragic end. The song captures the essence of Lenny Bruce's life and the

challenges he encountered in his career. Dylan's admiration for Bruce and his attempt to shed light on the issues faced by the comedian is evident in the heartfelt lyrics of the song.

The lyrics of *Lenny Bruce*, offer an emotional and respectful reflection on the life and legacy of the legendary comedian. The opening lines of the song pay tribute to Bruce's passing, while also emphasizing the enduring nature of his impact on popular culture. Dylan's lyrics also acknowledge that Bruce never received mainstream recognition for his work, such as a Golden Globe award, and that he was a non-conformist who challenged societal norms. This is highlighted by the reference to Synanon, a controversial drug rehabilitation program. Overall, the song offers a thoughtful and professional tribute to a cultural icon.

Describing Bruce as an *outlaw*, the lyrics draw a comparison, suggesting he was more rebellious than both the listener and society in general. Despite acknowledging Bruce's problems, the song praises his humour, truth-telling, and insightful commentary. The lyrics emphasize that Bruce's "crimes" were not criminal in the traditional sense; rather, he challenged powerful figures, metaphorically shining a light on their actions. The mention of Bruce being on *some other shore* alludes to his passing, possibly by suicide, and underscores the idea that he chose to move beyond the struggles of life. Contrary to societal perceptions, Dylan argues that Bruce did not commit any real crimes but instead had the insight to challenge norms before their time. The brief encounter in a taxi becomes a metaphor for the intensity of the experience, highlighting the lasting impact of their interaction.

The song draws a parallel between the departure of an individual named Bruce and the potential role played by those responsible for his demise. Dylan's lyrics feature a critique of societal norms, contending that Bruce's perceived sickness was a direct result of his refusal to conform. The lyrics assert that Bruce exposed the foolishness of the wise men of his day, challenging conventional wisdom. Society's categorization of Bruce is compared to the labelling of clothing items, thereby highlighting the judgments he faced.

The final lines of the song pay tribute to the perpetual struggle that Bruce faced, where each triumph on the battlefield exacted a toll. Despite societal prejudices, the lyrics assert that Lenny Bruce

was a prominent figure, depicting him as a misunderstood ally and "the brother that you never had." The song, overall, functions as a multifaceted tribute to Lenny Bruce, lauding his nonconformity, adversities, and lasting influence on society.

Bob Dylan's songs *George Jackson* and *Lenny Bruce* are an amalgamation of eulogy, political background, and the spirit of resistance, which makes them more than just mere entertainment. Dylan's affecting songs and incisive lyrics demonstrate his commitment to using music as a tool for socio-political commentary and change. His songs not only immortalize the legacies of George Jackson and Lenny Bruce but also intertwine their narratives with the broader context of societal upheavals and political fervour in America. These songs become anthems of resistance, resonating with a call for justice in the face of systemic oppression and challenging the status quo. Through his art, Dylan highlights the power of music as a catalyst for social transformation, urging us to carry the torch of resistance forward. His timeless verses leave a lasting impact on our society, and we must reflect on the significance of his work to inspire change in our world.

Bob Dylan has undeniably sparked joy and fascination for numerous individuals. Regarded as a pinnacle musical genius of the 20th century, his creations persist in fuelling inspiration and instigating transformation. Music transcends mere lyrical content; it serves as a conduit to forge a connection with one's internal sentiments and encounters. The aforementioned songs serve as an ideal means to bid farewell to a cherished individual. Whether they resonate softly during a funeral or take centre stage in a memorial gathering, Bob Dylan's repertoire unveils a profound realm of significance.

The theory of resistance, as articulated in the article, manifests through the narratives of figures like George Jackson and Lenny Bruce. George Jackson's activism against systemic oppression, racial injustice, and the deficiencies within the prison system becomes a powerful symbol of defiance. Bob Dylan's songs, notably *George Jackson* and *Lenny Bruce*, emerge as anthems of resistance, transcending mere entertainment to serve as potent tools for socio-political commentary and change. In these compositions, Dylan symbolizes the spirit of resistance by addressing pressing issues such as racial inequality, censorship, and societal norms. Both Jackson

and Bruce are portrayed as individuals who challenge authority and refuse to conform, facing consequences for their nonconformity. The songs not only immortalize the legacies of these resilient individuals but also intertwine their narratives with broader societal upheavals, forming a legacy of resistance. Music, in this context, becomes a transformative force, a catalyst for social change that challenges the prevailing status quo. The theory of resistance, thus, is woven into the very fabric of these compositions, reflecting a perpetual struggle against societal prejudices and emphasizing the enduring impact of those who dared to resist.

BIBLIOGRAPHY

English, TeleSUR. "George Jackson: A Revolutionary Activist." *Youtube*, 22 August 2016, George Jackson: A Revolutionary Activist - YouTube.

Dylan, Bob. "George Jackson - Big Band Version." *Masterpieces*, Columbia Studio B, 1971. *Spotify* app.

Dylan, Bob. "Lenny Bruce." *Shot of Love*, Columbia Records, 1981. *Spotify* app.

Lozano, Gilbert. "The Meaning Behind the Song: George Jackson by Bob Dylan." *Old Time Music*, 2023, The Meaning Behind The Song: George Jackson by Bob Dylan - Old Time Music. Accessed 26 Dec. 2023.

Magowan, Fiona and Hastings Donnan. "Introduction, Sounding and Performing Resistance and Resilience." *Music and Arts in Action*, vol. 7, no. 1, 2019, pp. 1 - 10, Introduction - Sounding and Performing Resistance and Resilience (qub.ac.uk). Accessed 30 Nov. 2023.

Pratyabhijñā

OUR CONTRIBUTORS

Dr. Ambika K.R.
Professor of Sahitya, S.S.U.S., Kalady.

Dr. Ranjini M.
Associate Professor,
Department of Vedanta
Govt. Sanskrit College, Tripunithura

Dr. Muralikrishna
Professor of English
S.S.U.S., Kalady.

Dr. J.P. Prajith
Assistant Professor in Sanskrit
ORI & MSSSL, University of Kerala
Karyavattom
drjpprajith@gmail.com

Dr. Shihab
Assistant Professor
Dept. of Sanskrit
University of Calicut

Dr. Retheesh. K
Associate Professor
Department of Sanskrit
University College
Thiruvananthapuram
E-mail: kretheesh72@gmail.com
Mob: 9495631147

Dr. Sajna s
Asst professor
Dept of Sanskrit
University college
Trivandrum
9048110076
ibrahimsanam4@gmail.com

Dr. Sarika Sasi
Assistant Professor
Dept of Sanskrit General
Govt: Sanskrit college
Thripunithura

Dr. Arun Jaganathan. V R
Assistant Professor
Dept of Sanskrit Sahitya
SSUS RC Ettumanoor

Dr. Sujaikumar. C.K
Asst. Professor,
Dept of Sanskrit General, SSUS

Dr. Rethy T.S
Assistant Professor
Department of Sanskrit Vyakarana
SSUS, Kalady

Dr. P.M.Mini
H.O.D, Dept.of Mathematics
M.A.M.O.College, Mukkom

Elji Susan Eldo
Research Scholar
Centre for Translation Studies
Sree Sankaracharya University of Sanskrit, Kalady

Preethy M
Research Scholar
Bharathanatyam Department
SSUS, Kalady

Ms. Jovita James
Assistant Professor
Department of English
All Saints' College,
Thiruvananthapuram
(Research Scholar
P.G. and Research Department of English
Maharajas College, Ernakulam
Email: jovitaj3@maharajas.ac.in)